



25 avril 2018

(18-2606)

Page: 1/1

Original: anglais

**RUSSIE – MESURES AFFECTANT L'IMPORTATION DE MATÉRIELS
FERROVIAIRES ET LEURS PARTIES**

COMMUNICATION DU GROUPE SPÉCIAL

La communication ci-après, datée du 24 avril 2018 et adressée à la Présidente de l'Organe de règlement des différends (ORD), est distribuée conformément à l'article 12:9 du Mémoire d'accord sur le règlement des différends (Mémoire d'accord).

L'article 12:8 du Mémoire d'accord sur les règles et procédures régissant le règlement des différends (Mémoire d'accord) prévoit que le délai dans lequel le Groupe spécial procédera à son examen, depuis la date à laquelle sa composition et son mandat auront été arrêtés jusqu'à celle à laquelle le rapport final sera remis aux parties, ne dépassera pas, en règle générale, six mois.

L'article 12:9 du Mémoire d'accord dispose que, lorsque le Groupe spécial estimera qu'il ne peut pas remettre son rapport dans un délai de six mois, il en informera l'Organe de règlement des différends (ORD) par écrit en lui indiquant les raisons de ce retard et dans quel délai il estime pouvoir remettre son rapport.

Le Groupe spécial *Russie – Mesures affectant l'importation de matériels ferroviaires et leurs parties* (DS499) a été établi par l'ORD le 16 décembre 2016 et sa composition a été arrêtée le 2 mars 2017.

Compte tenu de la complexité procédurale et factuelle du différend, le Groupe spécial ne sera pas en mesure d'achever ses travaux ce mois-ci (comme cela a été estimé dans notre dernière lettre distribuée dans le document WT/DS499/4). Après avoir tenu des consultations avec les parties, le Groupe spécial compte maintenant remettre son rapport final aux parties en mai 2018. Le rapport ne pourra être rendu public qu'une fois distribué aux Membres dans les trois langues officielles de l'OMC. La date de distribution dépend de la finalisation de la traduction et le Groupe spécial n'est pas en mesure de donner une date estimative de distribution pour le moment.

Je vous saurais gré de bien vouloir distribuer la présente lettre à l'ORD.
